

PINJAMAN PERIBADI/PEMBIAYAAN PERIBADI-i: KEMPEN SATU HARI DIGITAL DAY 2020 EKSKLUSIF CONNECT (DILANJUTKAN)

Tempoh Kempen

“Kempen Dua Hari Digital Day 2020 Eksklusif Connect (Dilanjutkan)” (“**Kempen**”) Hong Leong Bank Berhad [193401000023 (97141-X)] (“**HLB**”) dan Hong Leong Islamic Bank Berhad [2005501009144 (686191-W)] (“**HLISB**”) (secara kolektif dirujuk sebagai “**Bank**”) bermula pada jam 0001, 7 Julai 2020 dan tamat pada jam 2359, 8 Julai 2020, (“**Tempoh Kempen**”) kecuali dimaklumkan sebaliknya.

Terma & Syarat

Berikut adalah terma dan syarat yang berkuatkuasa ke atas Kempen (“**T&S**”):

Kelayakan

1. Kempen ini terbuka kepada semua individu warganegara Malaysia (“**Pelanggan**”) yang memenuhi kriteria kelayakan yang berikut:
 - (a) berumur antara 21 – 60 tahun;
 - (b) pengguna berdaftar Perbankan Dalam Talian Hong Leong Connect (“**Connect**”);
 - (c) bekerja atau bekerja sendiri dengan pendapatan minimum Dua Puluh Empat Ribu Ringgit Malaysia (RM24,000) setahun;
 - (d) mempunyai akaun semasa/akaun semasa-i dan/atau akaun simpanan/simpanan-i individu Hong Leong yang sah dan aktif dengan pihak Bank (secara kolektif dirujuk sebagai “**CASA/CASA-i Hong Leong**”);
 - (e) tidak mempunyai sebarang Pinjaman Peribadi HLB dan/atau Pembiayaan Peribadi-i HLISB sedia ada; dan
 - (f) memohon untuk sekurang-kurangnya satu (1) daripada produk berikut semasa Tempoh Kempen untuk tempoh dua (2) tahun hingga lima (5) tahun tempoh pembiayaan (“**Tempoh Kemudahan**”) dan amaun kemudahan adalah tertakluk kepada jadual berikut:-

Kemudahan	Amaun Kemudahan Dipohon*	
	Amaun Minima	Amaun Maksima
Pinjaman Peribadi HLB	RM5,000	RM250,000
Pembiayaan Peribadi-i HLISB	RM5,000	RM150,000

*Untuk mengelakkan dari keraguan, Amaun Kemudahan Dipohon tidak semestinya bersamaan dengan Amaun Kemudahan Diluluskan.

Pinjaman Peribadi HLB dan Pembiayaan Peribadi-i HLISB secara kolektifnya dikenali sebagai “**Kemudahan**”.

- (g) Permohonon untuk Kemudahan dihantar melalui saluran permohonan Connect; dan
 - (h) Penyaluran untuk Kemudahan yang diluluskan oleh pihak Bank selewat-lewatnya pada 31 Ogos 2020.
2. Untuk tujuan Kempen ini, Pelanggan yang telah memenuhi semua kriteria di Klausula 1 di atas akan dirujuk sebagai “**Pelanggan Layak**”.
3. Berikut **TIDAK** layak untuk menyertai Kempen:
 - (a) Pelanggan yang telah melakukan atau disyaki melakukan sebarang penipuan, perbuatan atau kesalahan di sisi undang-undang yang berkaitan dengan mana-mana kemudahan yang diberikan oleh Bank atau Pelanggan yang telah diisytiharkan muflis atau tertakluk kepada sebarang prosiding kemuflian pada bila-bila masa sebelum atau semasa Tempoh Kempen;

- (b) Pelanggan yang telah dikenalpasti Bank sebagai mempunyai potensi untuk melakukan sebarang kesalahan yang termaktub di dalam Terma dan Syarat; dan
- (c) Kakitangan tetap dan kakitangan kontrak dengan Bank.

Mekanik Kempen

Kadar Faedah/Keuntungan Promosi dan Rebat Bayar Tepat Masa untuk Kemudahan

- 4. Pelanggan Layak yang permohonan untuk Kemudahan telah diluluskan dan disalurkan selewatnya 31 Ogos 2020 layak untuk menikmati kadar faedah/keuntungan rata mengikut cara yang tertera di Jadual 1:

Jadual 1

Jenis Kemudahan	Amaun Kemudahan yang Diluluskan	Kadar Faedah/Keuntungan Rata Yang Dikenakan	Rebat Bayar Tepat Pada Masa	Tempoh Kemudahan
Pinjaman Peribadi HLB	RM5,000 – RM250,000	8.00% setahun	60%	2 tahun hingga 5 tahun
Pembiayaan Peribadi-i HLISB	RM5,000 – RM150,000			

Nota: Kadar faedah/keuntungan efektif yang terpakai kepada kadar faedah/keuntungan rata 8.00% setahun berkisar daripada 14.13% setahun sehingga 14.68% setahun bergantung kepada tempoh pinjaman/pembiayaan- i dari 2 tahun hingga 5 tahun.

- 5. Pelanggan Layak yang telah membuat permohonan untuk Kemudahan semasa Tempoh Kempen dimana Kemudahan diluluskan dan disalurkan oleh Bank pada/sebelum 31 Ogos 2020 dan membayar ansuran bulanan untuk Kemudahan pada/sebelum tarikh matang setiap bulan semasa Tempoh Kemudahan ("**Pelanggan Memenuhi Syarat**") akan layak menerima Rebat Bayar Tepat pada Masa di atas jumlah kadar faedah/keuntungan yang perlu dibayar ("**Rebat**") seperti mana yang tertakluk di Jadual 1 di atas.
- 6. Rebat akan dikreditkan kepada akaun Kemudahan Pelanggan Memenuhi Syarat setiap bulan selepas tarikh matang ansuran bulanan bulan ketujuh (7) dan bulan berikutnya sehingga bulan keenam (6) sebelum ansuran terakhir untuk Kemudahan ("**Tempoh Rebat**"). **Oleh itu, Tempoh Rebat akan sentiasa dua belas (12) bulan kurang daripada Tempoh Kemudahan.** Sebagai contoh, untuk tempoh Kemudahan enam puluh (60) bulan, Tempoh Rebat efektif ialah empat puluh lapan (48) bulan.
- 7. Ilustrasi ansuran bulanan yang perlu dibayar untuk amaun Kemudahan diluluskan sebanyak Lima Ribu Ringgit Malaysia (RM5,000) dengan Rebat berkenaan 60% sepanjang Tempoh Kemudahan lima (5) tahun adalah seperti yang diilustrasikan di Jadual 2 dan Jadual 3 di bawah.

Jadual 2

Amaun Kemudahan Diluluskan*	Tempoh Kemudahan (Tahun)	Kadar Faedah/Keuntungan (setahun) atas Amaun Kemudahan Diluluskan	Jumlah Faedah/Keuntungan Yang Perlu Dibayar Sepanjang Tempoh Kemudahan	Ansuran Bulanan**
(a)	(b)	(c)	(d) = (a) x (b) x (c)	(e) = (a+d) / (b x 12)
5,000	5	8.00%	RM2,000	RM120

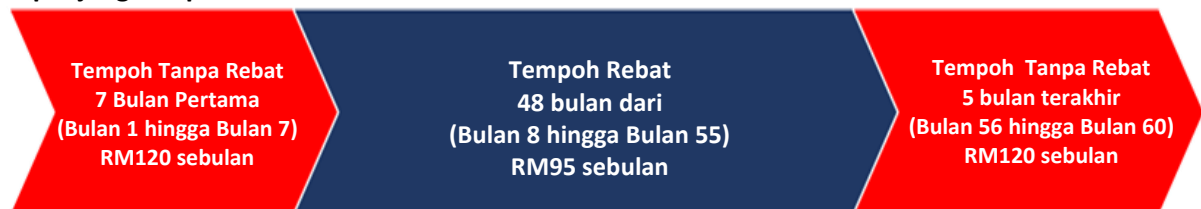
*0.50% daripada Amaun Kemudahan Diluluskan akan ditolak daripada Kemudahan semasa penyaluran untuk cukai setem yang perlu dibayar atas Kemudahan.

**Ansuran akan dibundarkan ke atas kepada Lima Ringgit Malaysia (RM5) terdekat.

Jadual 3

Rebat 60% atas Jumlah Faedah/Keuntungan yang Perlu Dibayar Sepanjang Tempoh Kemudahan PF	Rebat Bulanan yang akan diterima sepanjang Tempoh Rebat	Ansuran bulanan selepas Rebat semasa Tempoh Rebat (dibundarkan ke RM5 terdekat)
(a)	(b) = (a)/Tempoh Rebat	(c) = Ansuran Bulanan – (b)
RM2,000 x 60% = RM1,200	RM1,200/48bulan = RM25	RM120 – RM25 = RM95

Gambaran visual ansuran bulanan yang perlu dibayar untuk amaun Kemudahan PF diluluskan sebanyak RM5,000 yang diambil sepanjang tempoh lima (5) tahun dengan Rebat berkenaan 60% sepanjang tempoh Kemudahan PF:



Nota: Tempoh Rebat diwakili oleh kawasan yang bewarna biru.

- Pelanggan Memenuhi Syarat yang layak menerima Rebat akan dimaklumkan oleh Bank pada bulan keenam (6) Tempoh Kemudahan, berdasarkan alamat terkini yang dibekalkan oleh Pelanggan Memenuhi Syarat seperti yang terdapat di dalam rekod Bank.
- Untuk mengelakkan daripada keraguan, Rebat bulanan yang dikreditkan kepada akaun kemudahan Pelanggan Memenuhi Syarat semasa Tempoh Rebat seperti yang tertera di Klausula 6 akan dianggap sebagai bayaran dahuluan atas ansuran bulanan. Sehubungan itu, ansuran bulanan yang perlu dibayar oleh Pelanggan Memenuhi Syarat adalah selepas potongan amaun Rebat bulanan. Pelanggan Memenuhi Syarat boleh menghubungi Bank untuk maklumat mengenai ansuran bulanan yang perlu dibayar. Ia merupakan tanggungjawab Pelanggan Memenuhi Syarat untuk memaklumkan Bank secara bertulis selewat-lewatnya satu (1) bulan dari tarikh matang ansuran bulanan bulan ketujuh (7) dan/atau bulan-bulan berikutnya jika tidak menerima Rebat

bulanan. Sekiranya gagal berbuat demikian, Pelanggan Memenuhi Syarat akan dianggap sebagai telah menerima Rebat dari Bank.

10. Kelayakan Pelanggan Memenuhi Syarat untuk menerima Rebat akan dibatalkan dan bayaran Rebat berikutnya akan dihentikan segera sekiranya salah satu daripada situasi yang berikut berlaku:
- (a) Pelanggan Memenuhi Syarat gagal membayar sebarang ansuran bulanan untuk Kemudahan sebelum/pada tarikh matang atau mana-mana jumlah lain yang dihutang di bawah dan berkait dengan Kemudahan apabila diminta oleh Bank;
 - (b) notis penyelesaian awal diberi oleh Pelanggan Memenuhi Syarat sebelum kematangan Tempoh Kemudahan; atau
 - (c) Pelanggan Memenuhi Syarat telah melakukan atau disyaki melakukan sebarang penipuan atau kesalahan yang berkaitan dengan penggunaan Kemudahan.

UMUM

11. Dengan menyertai kempen ini, Pelanggan dengan ini:
- (i) bersetuju bahawa telah membaca, memahami dan bersetuju untuk diikat oleh T&S yang tertakluk di sini dan Terma dan Syarat Pinjaman Peribadi HLB dan Terma dan Syarat Pembiayaan Peribadi-i HLISB;
 - (ii) bersetuju untuk melawat laman sesawang HLB di www.hlb.com.my atau laman sesawang HLISB di www.hlisb.com.my (secara kolektif dirujuk sebagai “**Laman Sesawang Bank**”) pada selang masa yang kerap untuk membaca T&S dan untuk mengikut sebarang perubahan atau perbezaan kepada T&S;
 - (iii) bersetuju bahawa telah membaca, memahami dan bersetuju untuk diikat oleh [Notis Privasi](#) HLB/HLISB yang terdapat di Laman Sesawang Bank;
 - (iv) bersetuju membekalkan semua dokumen berkaitan yang mungkin diminta oleh Bank tepat pada masanya supaya Kemudahan dapat diluluskan dan disalurkan sebelum/pada 31 Ogos 2020 dan Bank tidak akan bertanggungjawab jika Kemudahan tidak dapat disalurkan sebelum/pada 31 Ogos 2020 untuk sebarang sebab sekalipun;
 - (v) bersetuju bahawa keputusan Bank dalam semua perkara berkaitan Kempen (termasuk tetapi tidak terhad kepada kelulusan Kemudahan dan/atau amaun Kemudahan diluluskan) adalah muktamad, akhir dan mengikat; dan
 - (vi) bersetuju akan memikul tanggungjawab dan secara peribadi akan menanggung semua cukai yang dikenakan, caj kerajaan atau sebarang caj lain yang boleh dikenakan berdasarkan undang-undang yang berkenaan, jika ada, berkait dengan penyertaan mereka dalam Kempen.
12. Bank berhak untuk:
- (i) menolak mana-mana permohonan Kemudahan yang diserahkan;
 - (ii) membatalkan kelayakan mana-mana Pelanggan daripada menyertai Kempen ini; dan
 - (iii) menambah, memadam, menggantung atau meminda T&S yang terdapat di sini, sama ada sepenuhnya atau sebahagiannya, atau untuk menamatkan Kempen ini dengan memberi notis awal kepada Pelanggan menggunakan cara memaparkannya di Laman Sesawang Bank, atau menggunakan sebarang kaedah lain yang dianggap sesuai oleh Bank.

13. T&S yang terkandung di sini dan [Terma dan Syarat Pinjaman Peribadi HLB/Pembiayaan Peribadi-i HLISB](#) hendaklah dibaca sebagai perjanjian menyeluruh. Sekiranya terdapat percanggahan di antara T&S Kempen ini dengan Terma dan Syarat Pinjaman Peribadi HLB/Pembiayaan Peribadi-i HLISB, T&S spesifik di sini akan diguna pakai setakat percanggahan tersebut.
14. Sekiranya terdapat percanggahan di antara T&S di sini berbanding sebarang bahan pengiklanan, promosi, publisiti dan sebarang bahan lain yang berkaitan dengan atau mengenai Kempen ini, T&S muktamad di Laman Sesawang Bank akan diguna pakai.
15. T&S yang terkandung di sini dikawalselia oleh dan ditafsirkan berdasarkan undang-undang Malaysia dan Pelanggan bersetuju untuk berserah kepada bidang kuasa eksklusif Mahkamah Malaysia.
16. Perkataan yang menggambarkan satu jantina termasuklah semua jantina dan kata-kata lain yang menandakan mufrad termasuk jamak dan sebaliknya.